

Technical parameters	
Model(s):	KHY-12PY3
Air-to-water heat pump	YES
Water-to-water heat pump	NO
Brine-to-water heat pump	NO
Low-temperature heat pump	NO
Equipped with a supplementary heater	NO
Heat pump combination heater	NO
Declared climate condition	AVERAGE

Parameters are declared for medium-temperature application

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Symbol	Value	Unit
Rated heat output (*)	Prated	9,000	kW	Seasonal space heating energy efficiency	$\eta_s$	137,6	%
Declared capacity for heating for part load at indoor temperature 20°C and outdoor temperature Tj				Declared coefficient of performance or primary energy ratio for part load at indoor temperature 20°C and outdoor temperature Tj			
Tj = -7°C	Pdh	7,94	kW	Tj = -7°C	COPd	2,31	-
Tj = 2°C	Pdh	5,08	kW	Tj = 2°C	COPd	3,42	-
Tj = 7°C	Pdh	5,50	kW	Tj = 7°C	COPd	4,58	-
Tj = 12°C	Pdh	1,39	kW	Tj = 12°C	COPd	5,93	-
Tj = bivalent temperature	Pdh	7,94	kW	Tj = bivalent temperature	COPd	2,31	-
Tj = operation limit temperature	Pdh	8,78	kW	Tj = operation limit temperature	COPd	2,03	-
For air-to-air heat pumps: Tj = - 15 °C	Pdh	-	kW	For air-to-air heat pumps: Tj = - 15 °C	COPd	-	-
Bivalent temperature	T <sub>biv</sub>	-7	°C	For air-to-water heat pumps: Operation limit temperature	TOL	-10	°C
Cycling interval capacity for heating	P <sub>cych</sub>	-	kW	Cycling interval efficiency	COP <sub>cyc</sub>	-	-
Degradation co-efficient (**)	C <sub>dh</sub>	0,98	--	Heating water operating limit temperature	WTOL	-	°C
Power consumption in modes other than active mode				Equipped with a supplementary heater:			
Off mode	P <sub>off</sub>	0,010	kW	Rated heat output(**)	P <sub>sup</sub>	0,22	kW
Standby mode	P <sub>sb</sub>	0,010	kW	Type of energy input	Electrical		
Thermostat-off mode	P <sub>to</sub>	0,019	kW				
Crankcase heater mode	P <sub>ck</sub>	0,010	kW				

Capacity control	variable			For air-to-water heat pumps: Rated air flow rate, outdoors	-	-	m <sup>3</sup> /h
Sound power level, indoor/outdoor	L <sub>WA</sub>	-64	dB	For water- or brine-to-water heat pumps: Rated brine or water flow rate, outdoor heat exchanger	-	-	m <sup>3</sup> /h
Annual energy consumption	Q <sub>HE</sub>	5291	kWh				

Contact details  
KLIMA-THERM sp. z o.o.  
ul. Ostrobramska 101A, 04-041 Warszawa, Polska

(\*) For heat pump space heaters and heat pump combination heaters, the rated heat output 'Prated' is equal to the design load for heating 'Pdesignh', and the rated heat output of a supplementary heater 'Psup' is equal to the supplementary capacity for heating 'sup(Tj)'.  
(\*\*) If 'Cdh' is not determined by measurement then the default degradation coefficient is 'Cdh'= 0,9  
(\*\*\*) Declared data according to European Regulation UE nr 811/2013:

Items	The class of the temperature control	The correction factor per class
On/off Room Thermostat	I	1,0%
Weather compensator control, for use with modulating heaters	II	2,0%
Weather compensator control, for use with on/off output heaters	III	1,5%
TPI (Time-Proportional-Integral) room thermostat, for use with on/off output heaters	IV	2,0%
Modulating room thermostat, for use with modulating heaters	V	3,0%
Weather compensator and room sensor, for use with modulating heaters	VI	4,0%
Weather compensator and room sensor, for use with on/off output heaters	VII	3,5%
Multi-sensor room temperature control, for use with modulating heaters	VIII	5,0%

Technical parameters	
Model(s):	KHY-15PY3
Air-to-water heat pump	YES
Water-to-water heat pump	NO
Brine-to-water heat pump	NO
Low-temperature heat pump	NO
Equipped with a supplementary heater	NO
Heat pump combination heater	NO
Declared climate condition	AVERAGE

Parameters are declared for medium-temperature application

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Symbol	Value	Unit
Rated heat output (*)	Prated	12,38	kW	Seasonal space heating energy efficiency	$\eta_s$	130,2	%
Declared capacity for heating for part load at indoor temperature 20°C and outdoor temperature Tj				Declared coefficient of performance or primary energy ratio for part load at indoor temperature 20°C and outdoor temperature Tj			
Tj = -7°C	Pdh	10,87	kW	Tj = -7°C	COPd	1,92	-
Tj = 2°C	Pdh	6,82	kW	Tj = 2°C	COPd	3,32	-
Tj = 7°C	Pdh	7,85	kW	Tj = 7°C	COPd	4,56	-
Tj = 12°C	Pdh	9,07	kW	Tj = 12°C	COPd	5,73	-
Tj = bivalent temperature	Pdh	10,87	kW	Tj = bivalent temperature	COPd	1,92	-
Tj = operation limit temperature	Pdh	12,15	kW	Tj = operation limit temperature	COPd	1,65	-
For air-to-air heat pumps: Tj = - 15 °C	Pdh	-	kW	For air-to-air heat pumps: Tj = - 15 °C	COPd	-	-
Bivalent temperature	T <sub>biv</sub>	-7	°C	For air-to-water heat pumps: Operation limit temperature	TOL	-10	°C
Cycling interval capacity for heating	P <sub>cych</sub>	-	kW	Cycling interval efficiency	COP <sub>cyc</sub>	-	-
Degradation co-efficient (**)	C <sub>dh</sub>	0,98	--	Heating water operating limit temperature	WTOL	-	°C
Power consumption in modes other than active mode				Equipped with a supplementary heater:			
Off mode	P <sub>off</sub>	0,013	kW	Rated heat output(**)	P <sub>sup</sub>	0,23	kW
Standby mode	P <sub>sb</sub>	0,013	kW	Type of energy input	Electrical		
Thermostat-off mode	P <sub>to</sub>	0,028	kW				
Crankcase heater mode	P <sub>ck</sub>	0,013	kW				

Capacity control	variable			For air-to-water heat pumps: Rated air flow rate, outdoors	-	-	m <sup>3</sup> /h
Sound power level, indoor/outdoor	L <sub>WA</sub>	-71,8	dB	For water- or brine-to-water heat pumps: Rated brine or water flow rate, outdoor heat exchanger	-	-	m <sup>3</sup> /h
Annual energy consumption	Q <sub>HE</sub>	7681	kWh				

Contact details: KLIMA-THERM sp. z o.o. ul. Ostrobramska 101A, 04-041 Warszawa, Polska

(\*) For heat pump space heaters and heat pump combination heaters, the rated heat output 'Prated' is equal to the design load for heating 'Pdesignh', and the rated heat output of a supplementary heater 'Psup' is equal to the supplementary capacity for heating 'sup(Tj)'.  
 (\*\*) If 'Cdh' is not determined by measurement then the default degradation coefficient is 'Cdh'= 0,9  
 (\*\*\*) Declared data according to European Regulation UE nr 811/2013:

Items	The class of the temperature control	The correction factor per class
On/off Room Thermostat	I	1,0%
Weather compensator control, for use with modulating heaters	II	2,0%
Weather compensator control, for use with on/off output heaters	III	1,5%
TPI (Time-Proportional-Integral) room thermostat, for use with on/off output heaters	IV	2,0%
Modulating room thermostat, for use with modulating heaters	V	3,0%
Weather compensator and room sensor, for use with modulating heaters	VI	4,0%
Weather compensator and room sensor, for use with on/off output heaters	VII	3,5%
Multi-sensor room temperature control, for use with modulating heaters	VIII	5,0%